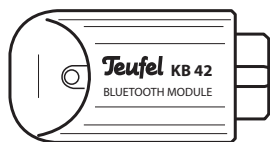


# Technische Beschreibung und Bedienungsanleitung



**Teufel**

## KB 42 BLUETOOTH MODULE

### Allgemeine Hinweise und Informationen

#### Zur Kenntnisnahme

Die Informationen in diesem Dokument können sich ohne vorherige Ankündigung ändern und stellen keinerlei Verpflichtung seitens der Lautsprecher Teufel GmbH dar.

Ohne vorherige schriftliche Genehmigung der Lautsprecher Teufel GmbH darf kein Teil dieser Bedienungsanleitung vervielfältigt, in irgendeiner Form oder auf irgendeine Weise elektronisch, mechanisch, durch Fotokopien oder durch Aufzeichnungen übertragen werden.

© Lautsprecher Teufel GmbH

Version 1.0

August 2016

#### Originalverpackung

Falls Sie das achtwöchige Rückgaberecht in Anspruch nehmen wollen, müssen wir Sie bitten, die Verpackung unbedingt aufzubewahren. Wir können das Gerät nur MIT ORIGINAL-VERPACKUNG zurücknehmen.

Leerkartons sind nicht erhältlich!

### Reklamation

Im Falle einer Reklamation benötigen wir zur Bearbeitung unbedingt die Rechnungs-Nummer – zu finden auf dem Kaufbeleg (der dem Produkt beiliegt) oder der Auftragsbestätigung, die Sie als PDF-Dokument erhalten haben.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

### Kontakt

Bei Fragen, Anregungen oder Kritik wenden Sie sich bitte an unseren Service:

**Lautsprecher Teufel GmbH**  
**Bikini Berlin**  
**Budapester Str. 44**  
**10787 Berlin (Germany)**

Tel. +49 (0)30 / 300 930 0

Fax. +49 (0)30 / 300 930 930

E-Mail: [info@teufel.de](mailto:info@teufel.de)

[www.teufel.de](http://www.teufel.de) oder [www.teufelaudio.com](http://www.teufelaudio.com)

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das KB 42 BLUETOOTH MODULE dient zur Erweiterung des CD-Receivers KB 42, um eine Bluetooth®-Verbindung zu einem kompatiblen Zuspieldgeräts (z.B. Smartphone) herzustellen.

Verwenden Sie das KB 42 BLUETOOTH MODULE ausschließlich in Verbindung mit dem CD-Receiver KB 42 und nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sach- oder Personenschäden führen.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstanden sind.

Das KB 42 BLUETOOTH MODULE ist zum Einsatz im privaten Bereich bestimmt.



Bevor Sie das KB 42 BLUETOOTH MODULE in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte zuerst die Sicherheitshinweise und die Bedienungsanleitung aufmerksam durch. Nur so können Sie alle Funktionen

sicher und zuverlässig nutzen. Heben Sie die Bedienungsanleitung gut auf und übergeben Sie sie auch an einen möglichen Nachbesitzer.

### Übersicht

#### Lieferumfang

1 x KB 42 BLUETOOTH MODULE

Bedienungsanleitung

- Prüfen Sie, ob die Lieferung unbeschädigt ist.
- Sollten Sie Transportschäden feststellen, wenden Sie sich bitte an unseren Service.
- Nehmen Sie nie ein beschädigtes Gerät in Betrieb.

### Sicherheitshinweise

**! WARNUNG:** Benutzen Sie das KB 42 BLUETOOTH MODULE nicht in explosionsgefährdeter Umgebung und nur an Orten, an denen drahtlose Funkübertragung gestattet ist.

**HINWEIS:** Schützen Sie das KB 42 BLUETOOTH MODULE vor Nässe, Feuchtigkeit, Hitze und mechanischen Einwirkungen (z.B. starken Stößen, Druck oder Fall).

### Bedienung

1. Schalten Sie Ihren KB 42 aus.
2. Stecken Sie das KB 42 BLUETOOTH MODULE so in die vorgesehene Buchse auf der Geräterückseite, dass die Aufschrift „KB 42 Bluetooth-Modul“ nach oben zeigt.
3. Schalten Sie Ihren KB 42 wieder ein.
4. Zum Verbinden der Geräte gehen Sie bitte vor, wie in der Bedienungsanleitung für Ihren KB 42 beschrieben ist.

### Umweltschutz

#### Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!



Sollte das Gerät einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll z.B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde / seines Stadtteils abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass die Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden.

Deshalb sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

### Technische Daten

Abmessungen (L x B x H): 48 x 29 x 11 mm

Gewicht: 11g

Weitere Technische Daten finden Sie auf unserer Website. Technische Änderungen vorbehalten.



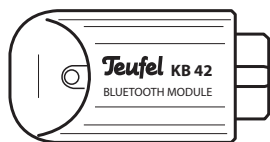
Hiermit erklärt Lautsprecher Teufel GmbH, dass der Funkanlagentyp „KB 42 BLUETOOTH MODULE“ den Richtlinien 2014/53/EU, 2014/30/EU und 2014/35/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

[www.teufel.de/konformitaetserklaerungen.html](http://www.teufel.de/konformitaetserklaerungen.html)

Alle Angaben ohne Gewähr. Technische Änderungen, Tippfehler und Irrtum vorbehalten. Weitere Informationen zu dem Artikel finden Sie auf unserer Website.

Anleitungs-Nr. 91635 BT-Modul 20160817

# Technical Description And User Manual



**Teufel**

## KB 42 BLUETOOTH MODULE

### General Notes And Information

#### Notice

The information in this document may change without prior notice and in no way constitutes any liability on the part of Lautsprecher Teufel GmbH.

No part of this user manual may be reproduced in any form or be broadcasted in any way electronically, mechanically, by photocopy or recording without the written permission of Lautsprecher Teufel GmbH.

© Lautsprecher Teufel GmbH

Version 1.0

August 2016

#### Original packaging

If you wish to exercise your eight-week right of return, we ask that you be absolutely sure to hold onto the packaging. We can only accept the return of a device WITH THE ORIGINAL PACKAGING.

Empty boxes are not available!

### Complaints

In case of a complaint we will need the invoice number to process your inquiry – can be found on the sales slip (enclosed with the product) or the order confirmation you received as a PDF document.

Thank you for your support!

### Contact

Please contact our customer service department with any questions, suggestions, or complaints:

**Lautsprecher Teufel GmbH**  
**Bikini Berlin**  
**Budapester Str. 44**  
**10787 Berlin (Germany)**

Tel. 00800 - 200 300 40 (toll-free)

Fax. +49 (0)30 / 300 930 930

E-mail: [info@teufelaudio.com](mailto:info@teufelaudio.com)

[www.teufelaudio.com](http://www.teufelaudio.com)

### Proper Use

The KB 42 BLUETOOTH MODULE is an extension for the CD receiver KB 42 to enable Bluetooth® connections to compatible external players (e.g. smartphones).

Only use the KB 42 BLUETOOTH MODULE in connection with the CD receiver KB 42 and only as described in this user manual. Any other use will be deemed as not in accordance with the instructions and may lead to damage of property or persons.

The manufacturer accepts no liability for damage caused by improper use.

The KB 42 BLUETOOTH MODULE is intended for private use.



Before the start-up of the KB 42 BLUETOOTH MODULE, please first read the safety notes and user manual carefully. This is the only way to use all functions safely and reliably. Store the user manual in a safe place and also be sure to pass it on to any subsequent owner.

### Overview

#### Pack contents

1 x KB 42 BLUETOOTH MODULE

User manual

- Check to make sure that the pack contents are not damaged.
- If you identify any transport damage, please contact our customer service.
- Never operate a damaged device.

### Safety Notes

**WARNING:** Don't use the KB 42 BLUETOOTH MODULE in environments with danger of explosion. Only use it in locations where wireless radio transmission is allowed.

**NOTICE:** Protect the KB 42 BLUETOOTH MODULE so that it does not become wet, protect it from heat and mechanical influences (e.g. severe shocks, pressure or falling).

### Use

1. Turn your KB 42 on.
2. Insert the KB 42 BLUETOOTH MODULE in the designed jack on the back of the device so that the label "KB 42 Bluetooth Module" is pointing up.
3. Switch your KB 42 back on.
4. To connect the devices with each other, proceed as described in the user manual for your KB 42.

### Protecting The Environment

#### Old devices must not be disposed of with household waste!



If the device is no longer operational, every consumer is required by law to dispose of old devices separately from household waste, e.g. at a collection point run by the communal authority/boroughs. This ensures that old devices are recycled in a professional manner and also rules out negative consequences for the environment.

For this reason, electrical equipment is marked with the adjacent symbol.

### Technical Data

Dimensions (L x W x H): 48 x 29 x 11 mm

Weight: 11g

You can find further technical data on our website. Technical changes reserved.



Lautsprecher Teufel GmbH hereby declares that the radio equipment "KB 42 BLUETOOTH MODULE" is in accordance with the 2014/53/EU, 2014/30/EU and 2014/35/EU directives. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following Internet address:  
[www.teufel.de/declaration-of-conformity.html](http://www.teufel.de/declaration-of-conformity.html)

No responsibility is assumed for the correctness of this information. Technical changes, typographical errors and other errors reserved. You can find further information on the product on our website.